

Uhl, Michael (2022). *Betty Rosenfeld. Zwischen Davidstern und roter Fahne. Biographie* (Betty Rosenfeld. Entre la estrella de David y la bandera roja. Biografía). Stuttgart: Editorial Schmetterling. ISBN: 3-89657-036-6. Págs: 672 - Idioma: Alemán

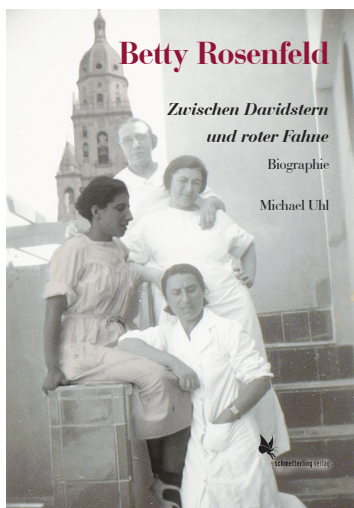
Betty Rosenfeld. Solidaridad y voluntariado: en busca de la paz y de la justicia social

No es extraño que el autor de la biografía de Betty Rosenfeld, el historiador alemán, Michael Uhl (Stuttgart, 1971), sucumbiera ante la suerte de circunstancias que le comprometió con su investigación. El encuentro casual de la ficha de Betty en el Archivo de la Guerra Civil en Salamanca, en 1994, cuando investigaba sobre los voluntarios brigadistas alemanes, y un tropezón fortuito en Stuttgart, en 2016, con caída sobre el *Stolperstein*¹ en el que estaba inscrito el nombre de aquella mujer, visibilizaba el aterrador final de su paisana en Auschwitz. El hecho accidental no podía menos que generarle una dimensión emocional que le impelía a ahondar en el conocimiento sobre la vida de aquella persona.

Tras una exhaustiva investigación, con un largo recorrido geográfico recabando información de fuentes testimoniales, fotografías y documentos privados y públicos de archivos de Francia, España, Estados Unidos, Israel y Rusia, Uhl ha logrado recomponer la biografía de Betty Rosenfeld (1907-1942), la de su familia y la de otras personas que formaron parte de una vida tan común como única y extraordinaria.

A lo largo de doce capítulos se nos muestra la trayectoria personal de Betty y su familia, la Historia de Europa y la de España, así como la de las mujeres de su tiempo, y la de las voluntarias de las Brigadas Internacionales, todavía desconocida.²

Betty pertenecía a una familia judía de clase media, más liberal que ortodoxa, que aspiraba a ganarse la vida con un trabajo honrado, y evolucionar en una sociedad más justa. Así lo entendieron las tres hermanas, Charlotte (Lotte), Betty e Ilse. Unidas por su estrecha vinculación fraternal, eran jóvenes mujeres viviendo en tiempos de cambios con los que se



comprometerán, impulsadas por una fuerte conciencia social. Convencidas del potencial de la educación, quisieron adquirir una formación que les permitiera independencia. Por ello, Lotte se formará como trabajadora social en la *Escuela Social de Mujeres*, fundada en 1908 en Berlín por una pionera de la disciplina: Alice Salomon (1872-1948); Betty se titulará como enfermera, e Ilse se especializará en gimnasia moderna, cursando con Elsa Gindler (1885-1961), pionera de la psicoterapia corporal.

Betty se inicia como enfermera en un hospital de Wiesbaden en 1928, pero regresa a Stuttgart en 1930 para trabajar en la

oficina de su padre, mientras desarrolla sus intereses sociales y políticos. Afiliada al Partido Democrático Alemán, ampliará sus inclinaciones tras participar en Francia en el Seminario de Verano organizado por la *Liga Internacional de Mujeres por la Paz y la Libertad* -fundada en La Haya en 1915, presidida por la reformista social estadounidense Jane Addams (1860-1935)-. Liga que irá variando sus tendencias desde finales de los años 20' hacia el socialismo igualitario y contra el fascismo³. Betty se une entonces al movimiento obrero socialista, lee a Marx y se declara atea, sin romper con su círculo judío.

Con el ascenso de Hitler al poder en 1933, y su persecución racial y política, Betty va más allá en su acción política uniéndose al grupo de resistencia comunista en Stuttgart, y participando en la denuncia de las acciones violentas y represoras del nuevo régimen, que no cesará en detener a sus opositores, por lo que Betty se ve obligada a huir a Palestina. Allí conoce el golpe militar de julio de 1936 ocurrido en España contra el gobierno democrático republicano. Betty será una de las primeras voluntarias que acude desde Palestina

1 Los *stolpersteine* son los adoquines dorados, memoriales del holocausto que cubren el pavimento de las calles alemanas, conteniendo el nombre de las personas asesinadas por los nazis en los campos de concentración, y las fechas y lugares de nacimiento y muerte. También en España se han instalado; las primeras fueron en Barcelona, en 2015, en recuerdo de las víctimas españolas del nazismo *Agencia EFE*, 09/04/2015, <https://www.efe.com/efe/espana/cultura/instalan-las-primeras-stolpersteine-de-espana-en-recuerdo-victimas-del-nazismo/10005-2582106>

2 Higuera, E.; López, A.L. y Nieves, S. (Coords.). (2020). *El pasado que no pasa: la guerra civil española a los ochenta años de su finalización*. Cuenca, Universidad de Castilla-La Mancha.

3 Jane Addams obtendrá el Premio Nobel de la Paz en 1931, por su contribución a los movimientos por la paz, y los derechos de las mujeres y la infancia. Blasco, S. (2015). Cien años de trabajo por la paz. Historia de la Liga Internacional de Mujeres por la Paz y la Libertad. *Cuadernos para la Paz*, 9, 1-34. Disponible en <https://seipaz.org/9-wilpf-cien-anos-de-trabajo-por-la-paz-por-sandra-blasco/>

en ayuda de la amenazada República Española, y una de los 29 voluntarios de Stuttgart, incluida la fotógrafa Gerda Taro. Para ella era un reflejo de lo que estaba ocurriendo en su patria.

Su estancia en España, como muestra el Capítulo 7, va a ser determinante en su vida. Betty llega Valencia a principios de 1937, se alista en las Brigadas Internacionales en Albacete, y es destinada a Murcia, cuyo Servicio Sanitario Internacional (SSI) era el mayor de su clase, y urgían enfermeras especializadas para tratar a los numerosos heridos y enfermos. Pero en abril de 1938, el proceso geoestratégico de la guerra obliga a evacuar el Centro Sanitario de Murcia y trasladarse a Barcelona, donde Betty prestará sus servicios en un hospital de Mataró.

La victoria franquista la llevará al éxodo hacia Francia, como todo el personal voluntario y las miles de personas españolas republicanas opuestas al nuevo régimen. Betty tratará de reunirse con su familia, pero la pérdida de su pasaporte en España le impide realizar los trámites para poder salir a Palestina o Estados Unidos. En Francia conoce a un veterano brigadista judío, Sally Wittelson, y se enamoran. Pese a sus intentos de salida, son capturados y reclusos en campos de concentración franceses. El 7 de septiembre de 1942, Betty y Sally serán deportados a Auschwitz, en el transporte nº 29, repleto de seres humanos a los que esperaba el más cruel de

los destinos: la tortura y la muerte bajo las cámaras de gas, paradójicamente ejecutado por otros seres humanos. De la familia de Betty, solo Ilse logrará llegar a Estados Unidos y salvar la vida.

Un breve relato de Michel Quint, *Effritables Jardins*, rememora el conmovedor momento vivido por su padre y otros miembros de la resistencia en la Francia de Vichy durante la segunda guerra mundial, en el que estando presos, el guardián alemán, de profesión payaso, les pide perdón por estar en “del lado del mal”, ayudándoles a sobrellevar las terribles condiciones del encierro⁴. Quint trata de mostrar que es posible elegir en qué lado estar.

La decisión de Betty Rosenfeld fue salvar vidas y luchar contra los fascismos y totalitarismos, cuya pretensión es imponer violentamente una política de dominación, excluyente de todo ser humano que por su raza, forma de vida, pensamiento o cultura, consideran contrarios a su malvada construcción ideológica. Betty estaba convencida y era consciente de estar en el lugar adecuado, en del sentido común que implicaba alcanzar la paz, la libertad, la igualdad y la justicia social, en definitiva, en la defensa de los derechos humanos.

Isabel Marín Gómez - Historiadora

*Facultad de Trabajo Social
Universidad de Murcia*

4 Fue publicado en Francia en 2000. Su traducción en España en: Quint, Michel (2002). *Los jardines de la memoria*. Barcelona, Salamandra, p. 69.